



Zmluva o výpožičke hnutelného majetku štátu

uzatvorená podľa § 13 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov v spojení s § 30 ods. 4 zákona č. 95/2019 Z. z. o informačných technológiách vo verejnej správe a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov medzi:

č. UVTOSaUUVV-03324/35-IL-2023

Čl. I

Zmluvné strany

Požičiavateľ: Slovenská republika – Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky
Sídlo: Račianska 71, 813 11 Bratislava
IČO: 00 166 073
DIČ: 2020830196
Zastúpený: JUDr. Andrej Holák, generálny tajomník služobného úradu
 (ďalej len „požičiavateľ“)

a

Vypožičiavateľ: Ústav na výkon trestu odňatia slobody a Ústav na výkon väzby
Právna forma: rozpočtová organizácia zriadená zriaďovacou listinou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky, č. GR ZVJS-183/40-2001, zo dňa 31.01.2001 v znení neskorších dodatkov
Sídlo: Mierové námestie 1, 019 17 Ilava
Korešpondenčná adresa: Mierové námestie č. 1, priechinok 41, 019 17 Ilava
Štatutárny zástupca: plk. Mgr. Radomír Janík
Funkcia: riaditeľ Ústavu na výkon trestu odňatia slobody a Ústavu na výkon väzby
 Ilava
IČO: 00738344
DIČ: 2020608975
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK83 8180 0000 0070 0016 3928
Tel.; fax : 042 / 2831111, 2831900
E-mail: ustavil@zvjs.sk
Web: www.zvjs.sk
 (ďalej len „vypožičiavateľ“)
 (ďalej spolu len ako „zmluvné strany“)

Čl. II

Predmet výpožičky

2.1 Na základe tejto Zmluvy o výpožičke hnutelného majetku štátu (ďalej len „zmluva“) požičiavateľ prenecháva do bezplatného užívania vypožičiavateľovi za podmienok uvedených v tejto zmluve hnutelný majetok vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky, ktorým sú technické zariadenia na kontrolu a monitoring obvinených a odsúdených osôb špecifikované v Prílohe č. 1 tejto zmluvy (ďalej len „predmet výpožičky“ alebo „technické zariadenia“).

Čl. III Účel výpožičky

3.1 Predmet výpožičky je vypožičiavateľ oprávnený užívať výlučne za účelom plnenia úloh v rámci predmetu jeho činnosti podľa ustanovení § 13 ods. 1 písm. d), § 13 ods. 5, § 50 ods. 3 písm. f) a § 65 zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov alebo v súvislosti s ním.

Čl. IV Práva a povinnosti zmluvných strán

4.1 Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiavateľovi predmet výpožičky v stave spôsobilom na riadne užívanie v súlade s dohodnutým účelom podľa bodu 3.1. tejto zmluvy a v tomto stave ho udržiavať na svoje náklady, ak v tejto zmluve nie je ustanovené inak. O každom odovzdaní a prevzatí predmetu výpožičky (resp. jeho časti) počas trvania tejto zmluvy vyhotovia zmluvné strany protokol o odovzdaní a prevzatí predmetu výpožičky (ďalej len „Preberací protokol“) podľa vzoru uvedeného v Prílohe č. 2, ktorý sú v mene zmluvných strán oprávnené podpísať tieto zodpovedné osoby:

a) Za požičiavateľa:

Meno a priezvisko, email: Erik Ševčík, Sevcik.Erik@nextit.sk

Meno a priezvisko, email: Michal Štefánek, Stefanek.Michal@nextit.sk

Meno a priezvisko, email: Jozef Tkáčik, Tkacik.Jozef@nextit.sk

Meno a priezvisko, email: Branislav Naďo, Nado.Branislav@nextit.sk

Meno a priezvisko, email: Marek Ševčík, Sevcik.Marek@nextit.sk

Meno a priezvisko, email: Lukáš Mojto, Mojto.Lukas@nextit.sk

b) Za vypožičiavateľa:

Meno a priezvisko, email: Radomír Janík, radomir.janik@zvjs.sk

Meno a priezvisko, email: Martin Žáčik, martin.zacik@zvjs.sk

Meno a priezvisko, email: Marián Lehocký, marian.lehocky@zvjs.sk

Meno a priezvisko, email: Boris Bielik, boris.bielik@zvjs.sk

Zmena údajov o zodpovedných osobách bude realizovaná na základe písomného oznámenia druhej zmluvnej strane bez nevyhnutnosti uzatvorenia dodatku k tejto zmluve.

4.2 Vypožičiavateľ je povinný užívať predmet výpožičky v súlade s dojednaným účelom výpožičky podľa bodu 3.1. tejto zmluvy, zabezpečovať na svoje náklady jeho bežnú údržbu a chrániť ho pred poškodením, odcudzením, zničením alebo neprimeraným opotrebením. Pod bežnou údržbou sa pre účely tejto zmluvy rozumie bezpečné uskladnenie, zbavenie od nečistôt po použití, ak je to potrebné, základná profylaxia, a v prípade potreby udržiavanie predmetu výpožičky v pohotovostnom režime.

4.3 Vypožičiavateľ je povinný bezodkladne oznámiť požičiavateľovi vady na predmete výpožičky, potrebu opráv alebo iných servisných zásahov, ktoré má požičiavateľ vykonať v zmysle bodu 4.1 zmluvy a umožniť mu vykonanie týchto opráv alebo iných servisných zásahov. Počas výkonu údržby a servisu technických zariadení požičiavateľom požičiavateľ poskytne vypožičiavateľovi náhradné technické zariadenia v primeranom počte. Pre zamedzenie pochybností, v prípade

potreby zmeny rozsahu a špecifikácie technických zariadení uvedených v Prílohe č. 1 tejto zmluvy, je možné túto zmenu vykonať uzatvorením dodatku k zmluve, ktorým dôjde k aktualizácii Prílohy č. 1 tejto zmluvy.

- 4.4 Zodpovednosť za škodu spôsobenú pri plnení tejto zmluvy sa riadi príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, pričom vypožičiatel zodpovedá za všetky škody, ktoré na predmete výpožičky vznikli jeho zavinením alebo zavinením tretích osôb s výnimkou škôd, ktoré na predmete výpožičky vznikli počas výkonu kontroly v čase, keď bol predmet výpožičky zverený do držby kontrolovanej osobe. O hrozbe vzniku škody, ako aj o vzniku škody na predmete výpožičky je vypožičiatel povinný bezodkladne písomne informovať požičiavateľa.
- 4.5 Vypožičiatel nie je oprávnený prenechať predmet výpožičky ani jeho časť do nájmu, podnájmu alebo výpožičky. V prípade nedodržania uvedených podmienok bude taká zmluva v plnom rozsahu neplatná.
- 4.6 Požičiatel je oprávnený zabezpečiť manipuláciu a nakladanie s predmetom výpožičky vrátane jeho prepravy aj prostredníctvom zazmluvneného dodávateľského subjektu technických zariadení, ktorý môže podpisovať Preberací protokol (Príloha č. 2). Na tento účel je vypožičiatel povinný poskytnúť potrebnú súčinnosť.

Čl. V

Náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky

- 5.1. S ohľadom na povahu predmetu výpožičky a dohodnutý účel jeho použitia prevádzkové náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky vypožičiatelovi nevznikajú. Náklady spojené s predmetom výpožičky vrátane servisu a prepravy okrem nákladov podľa bodu 4.2. tejto zmluvy znáša požičiavateľ.

Čl. VI

Doba výpožičky

- 6.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu 5 (päť) rokov odo dňa nadobudnutia jej účinnosti podľa bodu 7.3 tejto zmluvy.
- 6.2. Táto zmluva zaniká okrem uplynutia doby výpožičky podľa bodu 6.1. tohto článku zmluvy aj:
 - a) kedykoľvek písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu s výpovednou lehotou 1 mesiac, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane,
 - c) vrátením predmetu výpožičky v zmysle bodu 6.4. tohto článku zmluvy,
 - d) odstúpením od zmluvy podľa bodu 6.3 tohto článku zmluvy.
- 6.3. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje užívanie predmetu výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v zmysle Čl. III bod 3.1. tejto zmluvy. V prípade, že požičiavateľ využije svoje právo odstúpiť od zmluvy, odstúpenie od zmluvy nadobúda účinnosť dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy vypožičiatelovi.
- 6.4. Vypožičiatel je povinný vrátiť predmet výpožičky, len čo ho nebude potrebovať alebo prestane existovať dôvod a účel výpožičky, najneskôr však do konca doby trvania výpožičky v zmysle bodu 6.1. tohto článku zmluvy. Pre zamedzenie pochybností v prípade, že vypožičiatel vráti požičiavateľovi predmet výpožičky pred uplynutím dohodnutej doby výpožičky z dôvodu podľa

tohto bodu zmluvy, dochádza k zániku tejto zmluvy ku dňu protokolárneho vrátenia predmetu výpožičky.

- 6.5. Po skončení výpožičky je vypožičiatel' povinný vrátiť predmet výpožičky v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie a to ku dňu, v ktorom dôjde k skončeniu výpožičky, o čom zmluvné strany vyhotovia písomný protokol.

Čl. VII

Záverečné ustanovenia

- 7.1 S výnimkou údajov o zodpovedných osobách uvedených v čl. IV bode 4.1 zmluvy, akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto zmluvy je možné uskutočniť výhradne písomne po dohode zmluvných strán formou vzostupne očíslovaných dodatkov k tejto zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
- 7.2 Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných na území Slovenskej republiky.
- 7.3 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 7.4 Táto zmluva je vyhotovená v 5 (piatich) rovnopisoch, z ktorých požičiatel' obdrží 3 (tri) rovnopisy a vypožičiatel' 2 (dva) rovnopisy.
- 7.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto zmluvy dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej porozumeli, ich zmluvné prejavy sú jasné, určité a zrozumiteľné, že táto zmluva nebola podpísaná v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, že zmluvná voľnosť zmluvných strán nie je obmedzená, že podpisujúce osoby sú oprávnené k jej podpisu a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.
- 7.6 Neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvoria tieto prílohy:
Príloha č. 1 – Špecifikácia predmetu výpožičky
Príloha č. 2 – Preberací protokol (vzor)

V Bratislave dňa

- 2 FEB. 2024

Za požičiatela:

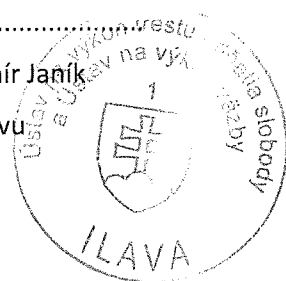
JUDr. Andrej Holák
generálny tajomník služobného úradu

V Bratislave dňa

15.12.23

Za vypožičiatela:

plk. Mgr. Radomír Janík
riaditeľ ústavu



Príloha č. 1 - Špecifikácia predmetu výpožičky

Karta majetku	Označenie majetku	Druh zariadenia	Sériové číslo	Počet ks	Lokácia
5882	Aktivačný kľúč čierneho-bieleho MRD 700	Aktivačný kľúč čierneho-bieleho	102FC19995	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
1023936	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE45032	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
1023878	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE40493	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
4998	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32883	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5157	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32843	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5254	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32828	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5102	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32802	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5036	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32768	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5513	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32745	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5506	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32694	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5008	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32683	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
4977	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32675	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5495	Náramok 3M Small RF TX-700	Osobné identifikačné zariadenie	078CE32614	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19842	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631873	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19837	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631872	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19828	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631852	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19935	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631833	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19882	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631807	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19678	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631521	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19326	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631079	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19483	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35631015	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19389	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35630871	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19618	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35630175	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19446	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35630124	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
19442	Zariadenie na určenie polohy kontrol. osoby v6	Zariadenie na určenie polohy kontrolovanej osoby	35629788	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava
5653	Mobilná jednotka pre úradníkov	Zariadenie probačného a mediáčného úradníka	35443881	1	ÚVTOS a ÚVV Ilava



MINISTERSTVO SPRAVODLIVOSTI SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia trestného práva

Preberací protokol

1. Technické zariadenia prevzaté na servis v ÚVTOS/ÚVV

č.	Názov TZ	Sériové číslo

Poznámka:

Preberajúci:

Odovzdávajúci:

Ministerstvo spravodlivosti
Slovenskej republiky

ÚVTOS/ÚVV.....

.....

podpis

.....

podpis

2. Technické zariadenia odovzdané na výmenu na použitie v ÚVTOS/ÚVV

č.	Názov TZ	Sériové číslo

Poznámka:

Odovzdávajúci:

Preberajúci:

ÚVTOS/ÚVV.....

Ministerstvo spravodlivosti
Slovenskej republiky

.....

.....

podpis

podpis

V, dňa

